



Convenio sobre la Diversidad Biológica

Distr.
GENERAL

UNEP/CBD/BS/COP-MOP/7/12
16 de julio de 2014*

ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

CONFERENCIA DE LAS PARTES EN EL CONVENIO SOBRE LA DIVERSIDAD BIOLÓGICA QUE ACTÚA COMO REUNIÓN DE LAS PARTES EN EL PROTOCOLO DE CARTAGENA SOBRE SEGURIDAD DE LA BIOTECNOLOGÍA

Pyeongchang, República de Corea, 29 de septiembre - 3 de octubre de 2014
Tema 14 del programa provisional**

VIGILANCIA Y PRESENTACIÓN DE INFORMES (ARTÍCULO 33)

Nota del Secretario Ejecutivo

I. INTRODUCCIÓN

1. El artículo 33 del Protocolo exige que cada Parte que informe, con la periodicidad que determine la Conferencia de las Partes que actúa como reunión de las Partes en el Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología (COP-MOP), de las medidas que haya adoptado para aplicar el Protocolo. En este sentido, en su decisión BS-I/9, tomada en su primera reunión, la Conferencia de las Partes que actúa como reunión de las Partes en el Protocolo de Cartagena pidió a las Partes que presentaran sus informes cada cuatro años y doce meses antes de la reunión de las Partes en el Protocolo que examinaría los informes. Hasta la fecha se ha pedido a las Partes en el Protocolo que presenten sus informes en las siguientes tres ocasiones: a) un informe nacional provisional como muy tarde en septiembre de 2005, b) un primer informe nacional como muy tarde en septiembre de 2007 y c) un segundo informe nacional como muy tarde en septiembre de 2011.

2. En el párrafo 8 a) de su decisión BS-V/14, tomada en su quinta reunión, la COP-MOP pidió al Secretario Ejecutivo que considerase ajustar el formato de presentación del tercer informe nacional e informes subsiguientes, y pusiese el formato a disposición de la reunión adecuada de las Partes en el Protocolo, con miras a relacionar los informes nacionales con las prioridades estratégicas del Protocolo, limitando la subsiguiente presentación de informes a: a) cuestiones que requieren actualización regular; y b) cuestiones relacionadas con las esferas prioritarias aplicables al período al que se refiere el informe, tal como se indicó en el Plan estratégico y el programa de trabajo, y según lo determinó la Conferencia de las Partes que actúa como reunión de las Partes en el Protocolo;

3. Mediante su decisión BS-VI/14, tomada en su sexta reunión, la COP-MOP pidió al Secretario Ejecutivo que actualizase el formato de presentación de informes, teniendo en cuenta la experiencia adquirida en el análisis de los segundos informes nacionales, las recomendaciones del Comité de cumplimiento y las sugerencias y opiniones recibidas de las Partes. En la misma decisión, también se pidió

* Publicado nuevamente por razones técnicas el 8 de agosto de 2014.

** UNEP/CBD/BS/COP-MOP/7/1.

al Secretario Ejecutivo que presentase el formato revisado, ajustado conforme al párrafo 8 a) de la decisión BS-V/14, en la séptima reunión de las Partes en el Protocolo para su consideración.

4. Además, mediante su decisión BS-VI/15, la COP-MOP pidió al Secretario Ejecutivo que realizase una encuesta dedicada específicamente a recopilar información correspondiente a indicadores del Plan Estratégico que no se pudo obtener en los segundos informes nacionales ni a través de otros mecanismos existentes, que examinase la información recopilada mediante la encuesta y que pusiese los resultados a disposición de las Partes antes de su séptima reunión.¹

5. Por consiguiente la Secretaría ha elaborado un proyecto de formato revisado en el contexto de las decisiones BS-V/14, BS-VI/14 y BS-VI/15, teniendo en cuenta los comentarios sobre la mejora del formato que las Partes hicieron durante el proceso del segundo del informe nacional y en la encuesta para recopilar información correspondiente a los indicadores del Plan Estratégico, así como las recomendaciones del Comité de Cumplimiento.

6. El formato tiene la finalidad de reunir los datos pertinentes sobre la aplicación, funcionamiento y eficacia de los sistemas nacionales de seguridad de la biotecnología para facilitar tanto el proceso de la tercera evaluación y revisión de la eficacia del Protocolo como la medición del progreso de la evaluación de mitad de período del Plan Estratégico.

7. En la elaboración del formato para el tercer informe nacional se han aplicado los siguientes principios generales:

a) La retención de todas las preguntas pertinentes del formato para el segundo de informe nacional que requieren una actualización periódica (por ejemplo, preguntas referentes a información o a indicadores mensurables que pueden cambiar de un intervalo de presentación de informes a otro), conforme a lo solicitado en el párrafo 8 a) i) de la decisión BS-V/14. En vista del escaso número de Partes que tienen un marco reglamentario nacional «plenamente operativo» (un 34%, según se informa en los segundos informes nacionales), todas las preguntas cuyas respuestas miden el progreso de la aplicación de las disposiciones del Protocolo de Cartagena han sido incluidas entre las que requieren actualización.

b) La introducción de todas las preguntas de la «encuesta dedicada específicamente a recopilar información correspondiente a indicadores del Plan Estratégico» (UNEP/CBD/BS/COP-MOP/7/INF/10) para garantizar la supervisión del progreso de la aplicación a través de la utilización de los indicadores según lo establecido en el Plan Estratégico, y según se pide en el párrafo 8 a) i) de la decisión BS-V/14.

c) La eliminación de todas las preguntas del formato para el segundo informe nacional cuyas respuestas están a disposición de la Secretaría a través del Centro de Intercambio de Información sobre Seguridad de la Biotecnología (por ejemplo: ¿Ha designado su país a un punto focal nacional para el Protocolo de Cartagena que será responsable del enlace con la Secretaría?).

d) La fusión de todas las preguntas que eran similares, o abordaban los mismos temas, tanto en el formato del segundo informe nacional como en la «encuesta dedicada específicamente a recopilar información correspondiente a indicadores del Plan Estratégico».

8. Se propone el proyecto de formato para el tercer informe nacional que figura en el anexo a la para que la COP-MOP lo considere como posible herramienta necesaria para ayudar a las Partes a evaluar hasta qué punto están aplicando con éxito las disposiciones del Protocolo. Las respuestas al cuestionario ayudarán a la COP-MOP a evaluar la situación general de la aplicación del Protocolo, incluida la medición del progreso de su revisión del Plan Estratégico del Protocolo.

¹ Los resultados de la encuesta fueron puestos a disposición de las Partes a través de la notificación 2014-071 (disponible en <http://bch.cbd.int/protocol/notifications/>) y también están disponibles en el CIISB en <https://bch.cbd.int/database/reports/surveyonindicators.shtml>.

9. La COP-MOP también podría estimar oportuno aprobar el formato propuesto para el tercer informe nacional con el fin de recopilar la información pertinente para facilitar tanto la revisión de mitad de período de la aplicación del Plan Estratégico para el Protocolo de Cartagena como la tercera evaluación y revisión del Protocolo por las Partes en su octava reunión.

10. El proyecto de formato que se propone incluye referencias al origen de las preguntas (el formato del segundo informe nacional, la encuesta dedicada a los indicadores o directamente incluidas en el proyecto de formato del tercer informe nacional) para ayudar a comprender los razonamientos y la justificación de su inclusión en el formato actual. Si bien estas referencias tienen la finalidad de ayudar a comprender los razonamientos en que se basa cada una de las preguntas, se propone que la Secretaría elimine estas referencias del formato de presentación de informes que se adopte en la COP-MOP 7.

II. ELEMENTOS PROPUESTOS PARA UN PROYECTO DE DECISIÓN

11. La Conferencia de las Partes que actúa como reunión de las Partes en el Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología podría estimar oportuno considerar la información solicitada en el formato del tercer informe nacional y su función prevista de facilitar la realización tanto de la revisión de mitad de período de la aplicación del Plan Estratégico para el Protocolo de Cartagena como la tercera evaluación y revisión del Protocolo de las siguientes maneras:

a) adoptando el formato de presentación de informes que figura en el anexo del presente documento y pidiendo a las Partes que lo utilicen para el tercer informe nacional sobre la aplicación del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología;

b) recomendando a las Partes que preparen sus informes mediante un proceso de consultas en las que participen, según proceda, todos los interesados directos pertinentes;

c) alentando a las Partes a responder a todas las preguntas incluidas en el formato de presentación de informes con el fin de facilitar la supervisión del progreso hacia la consecución de los objetivos identificados en el Plan Estratégico, así como contribuir a la tercera evaluación y revisión del Protocolo de Cartagena;

d) pidiendo a las Partes que presenten a la Secretaría su segundo informe nacional sobre la aplicación del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología:

- i) doce meses antes de la octava reunión de la Conferencia de las Partes que actúa como reunión de las Partes en el Protocolo, donde se considerará el informe;
- ii) en un idioma oficial de las Naciones Unidas;
- iii) impreso en papel y en formato electrónico.

12. Reconociendo las limitaciones que algunas Partes podrían tener a la hora de cumplir la obligación de presentar su informe nacional en virtud del Protocolo y teniendo en cuenta la experiencia adquirida con la contribución de apoyo financiero por parte del Fondo para el Medio Ambiente Mundial durante el proceso del segundo informe nacional, la Conferencia de las Partes que actúa como reunión de las Partes en el Protocolo Cartagena sobre Seguridad de la Tecnología podría estimar oportuno instar al Fondo para el Medio Ambiente Mundial a proporcionar recursos financieros con el fin de dichas Partes puedan preparar sus informes nacionales.

PROYECTO

FORMATO PARA EL SEGUNDO INFORME NACIONAL SOBRE LA APLICACIÓN DEL PROTOCOLO DE CARTAGENA SOBRE SEGURIDAD DE LA BIOTECNOLOGÍA

(Esta página se dejó intencionalmente en blanco).

DIRECTRICES RELATIVAS AL EMPLEO DEL FORMATO PARA PRESENTACIÓN DE INFORMES

El siguiente formato ha sido preparado con el fin de recopilar datos sobre la aplicación del Protocolo para presentar el tercer informe nacional como exige el artículo 33 del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología. Consta de una serie de preguntas que se basan en los requisitos del Protocolo relacionados con indicadores del Plan Estratégico y preguntas conexas.

Este formato ha sido elaborado en el contexto de las decisiones BS-V/14, BS-VI/14 y BS-VI/15, teniendo en cuenta los comentarios sobre la mejora del formato que las Partes hicieron durante el proceso del segundo del informe nacional y en la encuesta para recopilar información correspondiente a los indicadores del Plan Estratégico, así como las recomendaciones del Comité de Cumplimiento.

Los principios generales que se han aplicado en la elaboración del formato para preparar el tercer informe nacional son los siguientes: *a) la retención de todas las preguntas del formato para el segundo informe nacional que requieren una actualización periódica (es decir, preguntas referentes a información o indicadores mensurables que pueden cambiar de un período de presentación de informes a otro) conforme a lo solicitado en el punto i) del párrafo 8 a) de la decisión BS-V/14; b) la introducción de todas las preguntas de la encuesta sobre los indicadores; c) la eliminación de todas las preguntas del formato para el segundo informe nacional cuyas respuestas ya están a disposición de la Secretaría a través del Centro de Intercambio de Información sobre Seguridad de la Biotecnología; y d) la fusión de todas las preguntas que eran similares o abordaban los mismos temas, tanto en el formato para el segundo informe nacional como en la encuesta específica sobre los indicadores.*

Las respuestas a estas preguntas ayudarán a las Partes a examinar hasta qué punto están aplicando con éxito las disposiciones del Protocolo. Las respuestas también ayudarán a la Conferencia de las Partes que actúa como reunión de las Partes en el Protocolo (COP-MOP) a evaluar la situación general de la aplicación del Protocolo, incluida la medición del progreso de su revisión del Plan Estratégico del Protocolo.

Es posible que las preguntas que tienen el fondo resaltado en gris no se basen estrictamente en lo establecido en el Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología, los indicadores del Plan Estratégico o las decisiones de las Partes en el Protocolo, pero se incluyen, como no obligatorias, para ayudar a evaluar y revisar el Protocolo en el contexto del artículo 35.

La fecha límite para presentar el tercer informe nacional es como muy tarde 12 meses antes de la octava reunión de la COP-MOP. El informe debe cubrir las actividades emprendidas entre la presentación del segundo informe nacional (o la entrada en vigor del Protocolo para las Partes notificantes que ratificaron o se adhirieron al Protocolo después del 11 de septiembre de 2007) y la fecha de presentación del tercer informe nacional.

La redacción de las preguntas es lo más fiel posible a la de los artículos pertinentes del Protocolo. En el uso de términos y expresiones para las preguntas se siguen los significados que les han sido asignados en el marco del artículo 3 del Protocolo.

Todas las preguntas que figuran en el formato para el informe contribuyen a medir el progreso con respecto a la base de referencia adoptada mediante el párrafo 2 de la decisión BS-VI/15.

Con este formato se procura reducir a un mínimo la carga de trabajo de las Partes notificantes, al mismo tiempo que se obtiene información importante relativa a la aplicación de las disposiciones del Protocolo. La mayoría de las preguntas requiere únicamente marcar una o más casillas. Se proporcionan campos de texto para poder dar más detalles sobre la aplicación de los diferentes artículos. Aunque no se ha fijado ningún límite a la longitud del texto, para ayudar al examen y a la síntesis de la información en los informes, se anima a los que responden a que se aseguren de que sus respuestas sean tan pertinentes y tan sucintas como sea posible.

El Secretario Ejecutivo acoge con beneplácito cualesquiera comentarios sobre la idoneidad de las preguntas y sobre las dificultades en responderlas, así como cualquier otra recomendación sobre la forma por la que pudieran mejorar estas directrices para presentación de informes. Se deja espacio libre para tales comentarios al final del informe.

Se recomienda que las Partes procuren la participación de todos los interesados directos pertinentes en la preparación del informe, para asegurar un enfoque participativo y transparente en su desarrollo y la precisión de la información solicitada.

Se dispone también del formulario en el Centro de Intercambio de Información sobre Seguridad de la Biotecnología para su cumplimentación electrónica en la siguiente dirección: <http://bch.cbd.int/managementcentre/edit/CPBnationalreport3.shtml>.

Nota sobre las referencias contenidas en el proyecto de formato para preparar los informes

En el proyecto de formato para preparar los informes se utilizan las siguientes referencias con el fin de que a la COP-MOP le resulte más fácil debatirlo y posiblemente adoptarlo. Se recomienda borrarlas antes de adoptar el formato definitivo.

- 1) Esta pregunta fue incluida como obligatoria en el formato para el segundo informe nacional.
- 2) Esta pregunta fue incluida como no obligatoria en el formato para el segundo informe nacional.
- 3) Esta pregunta fue incluida como obligatoria en la encuesta.
- 4) Esta pregunta es introducida en el formato para el tercer informe nacional.

Tercer Informe Nacional
sobre la Aplicación del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología
Origen del informe

1. **País:** [Inserte aquí su texto.]

*Funcionario para contactos respecto al
informe*

2. Nombre del funcionario para contactos: [Inserte aquí su texto.]

3. Cargo del funcionario para contactos: [Inserte aquí su texto.]

4. Organización [Inserte aquí su texto.]

5. Dirección postal: [Inserte aquí su texto.]

6. Teléfono: [Inserte aquí su texto.]

7. Facsímile: [Inserte aquí su texto.]

8. Correo electrónico: [Inserte aquí su texto.]

9. Organizaciones/interesados directos a los
que se consultó o que participaron en la [Inserte aquí su texto.]
preparación de este informe:

Presentación

10. Fecha de la presentación: [Inserte aquí su texto.]

11. Período cubierto por este informe: [Inserte aquí su texto.]

Firma del funcionario que presenta el informe²

² Se dispone de este documento como formulario protegido en formato MS Word para el ulterior procesamiento de la información que figura en el mismo por parte de la Secretaría del CDB. Solamente pueden modificarse los campos preparados para introducir texto y las casillas de verificación. Una vez cumplimentado el documento, guárdelo e imprima esta primera página para su firma. Se dispone también del formulario en el CIISB para su cumplimentación electrónica en la siguiente dirección: <http://bch.cbd.int/managementcentre/edit/CPBnationalreport3.shtml>

IMPORTANTE: Para facilitar el análisis de la información que figura en este informe, se recomienda que las Partes lo envíen electrónicamente por conducto del Centro de Intercambio de Información sobre Seguridad de la Biotecnología, o como archivo adjunto a un mensaje de correo electrónico, en formato MS Word, junto con una copia escaneada de la primera página firmada, a la Secretaría a: secretariat@cbd.int.

No envíe este informe por facsímile o por correo postal ni en formatos electrónicos distintos al de MS Word.

<p>12. Si su país no es Parte en el Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología (CPB), ¿hay establecido algún proceso nacional para llegar a ser Parte?</p> <p><i>Si su país es Parte, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>13. En este lugar puede proporcionar otros detalles:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículo 2 – Disposiciones generales</p>	
<p>14. ¿Ha introducido su país medidas jurídicas, administrativas y de otra clase, necesarias para la aplicación del Protocolo?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente a los indicadores 1.1.1, 2.1.1, 2.1.2 y 3.1.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Hay plenamente establecido un marco normativo nacional <input type="checkbox"/> Hay parcialmente establecido un marco normativo nacional <input type="checkbox"/> Solo han sido introducidas medidas temporales <input type="checkbox"/> Solo existe un proyecto de marco <input type="checkbox"/> No se ha adoptado ninguna clase de medidas
<p>15. Si en la pregunta anterior ha indicado que existe un marco nacional de seguridad de la biotecnología, ¿cuándo empezó a funcionar?</p> <p><i>Si en la pregunta anterior ha indicado que no existe un marco nacional de seguridad de la biotecnología, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.1.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> 2001 o antes <input type="checkbox"/> 2002 <input type="checkbox"/> 2003 <input type="checkbox"/> 2004 <input type="checkbox"/> 2005 <input type="checkbox"/> 2006 <input type="checkbox"/> 2007 <input type="checkbox"/> 2008 <input type="checkbox"/> 2009 <input type="checkbox"/> 2010 <input type="checkbox"/> 2011 <input type="checkbox"/> 2012 <input type="checkbox"/> 2013 <input type="checkbox"/> 2014 <input type="checkbox"/> No aplicable

<p>16. ¿Cuáles son los instrumentos jurídicos establecidos para la aplicación de su marco nacional de seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Una o más leyes nacionales en seguridad de la biotecnología</p> <p><input type="checkbox"/> Una o más reglamentaciones nacionales en seguridad de la biotecnología</p> <p><input type="checkbox"/> Uno o más conjuntos de directrices sobre seguridad de la biotecnología</p> <p><input type="checkbox"/> Otras leyes, reglamentos o directrices que se aplican de manera indirecta a la seguridad de la biotecnología</p> <p><input type="checkbox"/> Ninguna clase de instrumentos establecidos</p>
<p>17. ¿Ha establecido su país un mecanismo de asignaciones presupuestarias de fondos para el funcionamiento de su marco nacional de seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>18. ¿Dispone su país de personal permanente para administrar las funciones directamente relacionadas con el marco nacional de seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>19. Si su respuesta a la pregunta 18 es <i>Sí</i>, ¿cuántos miembros de personal permanente han sido establecidos cuyas funciones están directamente relacionadas con el marco nacional de seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 18 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Uno</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Más de 10</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>

<p>20. ¿Tiene su país un marco de seguridad de la biotecnología / leyes / reglamentación / directrices que hayan sido presentadas al Centro de Intercambio de Información sobre Seguridad de la Biotecnología (CIISB)?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Parcialmente <input type="checkbox"/> No
<p>21. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 2 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículo 5 – Productos farmacéuticos</p>	
<p>22. ¿Regula su país el movimiento transfronterizo, la manipulación y la utilización de organismos vivos modificados (OVM) que son productos farmacéuticos?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto <input type="checkbox"/> No
<p>23. Si su respuesta a la pregunta 22 es <i>Sí</i>, ¿ha sido presentada esta información al CIISB?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 22 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Parcialmente <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>24. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 5 en su país:</p> <p>[<u>Inserte aquí su texto.</u>]</p>	
<p align="center">Artículo 6 – Tránsito y uso confinado</p>	
<p>25. ¿Regula su país el tránsito de los OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.8.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No

<p>26. ¿Regula su país el uso confinado de los OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente a los indicadores 1.1.2 y 1.8.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>27. Si su respuesta a la pregunta 25 o 26 es Sí, ¿ha sido presentada esta información al CIISB?</p> <p><i>Si su respuesta a las preguntas 25 y 26 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Parcialmente <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>28. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 6 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículos 7 a 10: Acuerdo fundamentado previo (AFP) e introducción deliberada de OVM en el medio ambiente</p>	
<p>29. ¿Ha adoptado su país leyes / reglamentación / medidas administrativas para el funcionamiento del procedimiento de AFP del Protocolo O BIEN un marco reglamentario nacional de conformidad con el Protocolo relativo al movimiento transfronterizo de OVM destinados a la introducción deliberada en el medio ambiente?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente a los indicadores 1.1.2 y 3.1.4 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (4)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>30. ¿Ha establecido su país un mecanismo para adoptar decisiones relativas al primer movimiento transfronterizo intencional de los OVM para la introducción deliberada de los OVM en el medio ambiente?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No

<p>31. Si su respuesta a la pregunta 30 es <i>Sí</i>, ¿se aplica también el mecanismo a casos de introducción deliberada de OVM en el medio ambiente que no hubieran sido objeto de un movimiento transfronterizo?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 30 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<div><input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/></div> <div>Sí No No aplicable</div>
--	---

<p>32. ¿Ha establecido su país requisitos legales para los exportadores bajo su jurisdicción de notificar por escrito a la autoridad nacional competente de la Parte de importación antes del movimiento transfronterizo intencional de un OVM que cae bajo el alcance del procedimiento de consentimiento fundamentado previo?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No </div>
<p>33. ¿Ha establecido su país requisitos legales en cuanto a la exactitud de la información que figura en la notificación?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No </div>
<p>34. ¿Ha recibido su país alguna vez una solicitud / notificación relativa a movimientos transfronterizos intencionales de los OVM para su introducción deliberada en el medio ambiente?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.1.4 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No </div>
<p>35. ¿Ha adoptado su país alguna vez una decisión sobre una solicitud / notificación relativa a movimientos transfronterizos intencionales de los OVM para su introducción deliberada en el medio ambiente?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No </div>

<p>36. Si su respuesta a la pregunta 35 es <i>Sí</i>, ¿para cuántos OVM ha sido aprobada la importación en su país hasta la fecha actual para su introducción deliberada en el medio ambiente?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 35 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguno</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Más de 10</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>37. Si su respuesta a la pregunta 35 es <i>Sí</i>, ¿cuántos OVM no importados han sido aprobados en su país hasta la fecha actual para su introducción deliberada en el medio ambiente?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 35 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguno</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Más de 10</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>38. En el actual período de presentación de informes, ¿cuántas solicitudes/notificaciones ha recibido su país en relación con movimientos transfronterizos intencionales de OVM para su introducción deliberada en el medio ambiente?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguna</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Más de 10</p>
<p>39. En el actual período de presentación de informes, ¿cuántas decisiones ha adoptado su país en relación con movimientos transfronterizos intencionales de OVM para su introducción deliberada en el medio ambiente?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguna</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Más de 10</p>
<p><i>Si su respuesta a la pregunta 39 es <u>Ninguna</u>, pase a la pregunta 46.</i></p>	

<p>40. Por referencia a las decisiones adoptadas sobre movimientos transfronterizos intencionales de OVM para su introducción deliberada en el medio ambiente, ¿ha recibido su país notificación de las Partes de exportación y de los exportadores antes del movimiento transfronterizo?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, siempre <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>41. ¿Se incluía en las notificaciones información completa (como mínimo la información especificada en el anexo I del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología)?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, siempre <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>42. ¿Ha acusado recibo su país al notificador de las notificaciones en un plazo de 90 días desde su recibo?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, siempre <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>43. ¿Ha informado su país tanto al notificador como al CIISB acerca de su decisión?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, siempre <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos al notificador <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos al CIISB <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>44. ¿Qué porcentaje de las decisiones de su país cae dentro de las siguientes categorías?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<div>[%] Aprobar la importación sin condiciones</div> <div>[%] Aprobar la importación con condiciones</div> <div>[%] Prohibir la importación</div> <div>[%] Pedir más información</div> <div>[%] Prorrogar el período para la comunicación de la decisión</div> <div><input type="checkbox"/> No aplicable</div>

<p>45. En los casos en los que su país aprobó una importación con condiciones o prohibió una importación, ¿expuso los motivos en los que se basaban sus decisiones al notificador o al CIISB?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, siempre</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos al notificador</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos al CIISB</p> <p><input type="checkbox"/> No</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>46. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación de los artículos 7 a 10 en su país, incluidas medidas en el caso de que no hubiese certidumbre científica acerca de los posibles efectos adversos de los OVM para introducción deliberada en el medio ambiente:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículo 11 – Procedimiento para organismos vivos modificados destinados para uso directo como alimento humano o animal o para procesamiento (OVM-AHAP)</p>	
<p>47. ¿Ha adoptado su país leyes o reglamentación específicas para la adopción de decisiones relativas al uso nacional, incluida su colocación en el mercado, de los OVM-AHAP?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.1.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>48. ¿Ha establecido su país requisitos legales respecto a la precisión de la información proporcionada por el solicitante?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>

<p>49. ¿Ha establecido su país un mecanismo para asegurar que las decisiones relativas a los OVM-AHAP que pudieran ser objeto de un movimiento transfronterizo sean comunicadas a las Partes por conducto del CIISB?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>50. ¿Ha establecido su país un mecanismo para la adopción de decisiones sobre la importación de los OVM-AHAP?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.1.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>51. ¿Ha indicado su país sus necesidades de asistencia financiera y técnica y de creación de capacidad respecto a los OVM-AHAP?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.2.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>52. ¿Ha adoptado alguna vez su país una decisión sobre los OVM-AHAP (ya sea para importación o para uso nacional)?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p><i>Si su respuesta a la pregunta 52 es <u>No</u>, pase a la pregunta 58.</i></p>	
<p>53. ¿Cuántos OVM-AHAP han sido aprobados hasta ahora por su país?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Ninguno <input type="checkbox"/> Menos de 5 <input type="checkbox"/> Menos de 10 <input type="checkbox"/> Más de 10
<p>54. En el actual período de presentación de informes, ¿cuántas decisiones ha adoptado su país respecto a la importación de los OVM-AHAP?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Menos de 5 <input type="checkbox"/> Menos de 10 <input type="checkbox"/> Más de 10

<p>55. En el actual período de presentación de informes, ¿cuántas decisiones ha adoptado su país respecto al uso nacional, incluida su colocación en el mercado, de los OVM-AHAP?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguna</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 10</p> <p><input type="checkbox"/> Más de 10</p>
<p><i>Si su respuesta a las preguntas 54 y 55 es <u>Ninguna</u>, pase a la pregunta 58.</i></p>	
<p>56. ¿Ha informado su país a las Partes por conducto del CIISB acerca de sus decisiones relativas a la importación de los OVM-AHAP?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, siempre</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>57. ¿Ha informado su país a las Partes por conducto del CIISB acerca de sus decisiones relativas al uso nacional, incluida su colocación en el mercado, de los OVM-AHAP en un plazo de 15 días?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, siempre</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, pero con demoras (es decir, después de más de 15 días)</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>58. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 11 en su país, incluidas medidas en el caso de que no hubiese certidumbre científica acerca de los posibles efectos adversos de los OVM-AHAP:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículo 12 – Revisión de las decisiones</p>	
<p>59. ¿Ha establecido su país un mecanismo para la revisión y cambio de una decisión relativa a un movimiento transfronterizo intencional de OVM?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>60. ¿Ha recibido alguna vez su país una solicitud de revisión de una decisión?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>

<p>61. ¿Ha revisado/modificado alguna vez su país una decisión relativa a un movimiento transfronterizo intencional de los OVM?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, decisión revisada</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, decisión revisada y modificada</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>62. En el actual período de presentación de informes, ¿cuántas decisiones fueron revisadas y/o modificadas respecto a un movimiento transfronterizo intencional de un OVM?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguna</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 5</p> <p><input type="checkbox"/> Más de 5</p>
<p><i>Si su respuesta a la pregunta 62 es <u>Ninguna</u>, pase a la pregunta 66.</i></p>	
<p>63. ¿Ha informado su país tanto al notificador como al CIISB acerca de la revisión y/o modificaciones de la decisión?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, siempre</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos al notificador</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos al CIISB</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>64. ¿Ha informado su país tanto al notificador como al CIISB acerca de la revisión y modificaciones de la decisión en un plazo de 30 días?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, siempre</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, pero con demoras (es decir, después de más de 30 días)</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>65. ¿Ha expuesto su país tanto al notificador como al CIISB los motivos de la revisión y/o de las modificaciones de la decisión?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, siempre</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos al notificador</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos al CIISB</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>66. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 12 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p>Artículo 13 –Procedimiento simplificado</p>	

<p>67. ¿Ha establecido su país un sistema para la aplicación del procedimiento simplificado en lo que atañe a un movimiento transfronterizo intencional de OVM?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>68. ¿Ha aplicado alguna vez su país el procedimiento simplificado?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>69. Si su respuesta a la pregunta 68 es <i>Sí</i>, ¿ha informado su país a las Partes por conducto del CIISB acerca de casos en los que se aplica el procedimiento simplificado?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 68 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, siempre <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>70. En el actual período de presentación de informes, ¿con relación a cuántos OVM ha aplicado su país el procedimiento simplificado?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Ninguno <input type="checkbox"/> Menos de 5 <input type="checkbox"/> Más de 5
<p>71. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 13 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p>Artículo 14 – Acuerdos y arreglos bilaterales, regionales y multilaterales</p>	
<p>72. ¿Ha concertado su país acuerdos o arreglos bilaterales, regionales o multilaterales?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No

<p>73. Si su respuesta a la pregunta 72 es <i>Sí</i>, ¿cuántos acuerdos bilaterales / multilaterales de colaboración relacionados con los OVM ha establecido su país con otras Partes o países que no son Partes?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 72 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.2.8 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Ninguno <input type="checkbox"/> Uno o más <input type="checkbox"/> 3 o más <input type="checkbox"/> 5 o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>74. Si su respuesta a la pregunta 72 es <i>Sí</i>, ¿ha informado su país a las Partes por conducto del CIISB acerca de los acuerdos o arreglos?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 72 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, siempre <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>75. Si su respuesta a la pregunta 72 es <i>Sí</i>, describa brevemente el alcance y objetivo de los acuerdos o arreglos concertados:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p>76. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 14 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículos 15 y 16 – Evaluación del riesgo y gestión del riesgo</p>	
<p>77. ¿Ha establecido su país un marco nacional para realizar evaluaciones del riesgo antes de adoptar decisiones relativas a los OVM?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No

<p>78. Si su respuesta a la pregunta 77 es <i>Sí</i>, ¿se incluyen en este marco procedimientos para identificar o capacitar a expertos nacionales para que realicen evaluaciones del riesgo?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 77 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable						
<p><i>Creación de capacidad para la evaluación del riesgo y la gestión del riesgo</i></p>							
<p>79. ¿Cuántas personas de su país han recibido capacitación en evaluación del riesgo, vigilancia, gestión y control de OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.2.3 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%; vertical-align: top;"> <p>i. Evaluación del riesgo:</p> </td> <td style="width: 50%; vertical-align: top;"> <input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Una o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más </td> </tr> <tr> <td style="vertical-align: top;"> <p>ii. Gestión / Control:</p> </td> <td style="vertical-align: top;"> <input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Una o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más </td> </tr> <tr> <td style="vertical-align: top;"> <p>iii. Vigilancia:</p> </td> <td style="vertical-align: top;"> <input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Una o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más </td> </tr> </table>		<p>i. Evaluación del riesgo:</p>	<input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Una o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más	<p>ii. Gestión / Control:</p>	<input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Una o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más	<p>iii. Vigilancia:</p>	<input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Una o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más
<p>i. Evaluación del riesgo:</p>	<input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Una o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más						
<p>ii. Gestión / Control:</p>	<input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Una o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más						
<p>iii. Vigilancia:</p>	<input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Una o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más						

<p>80. ¿Su país está utilizando material de capacitación y/u orientación técnica para la capacitación en evaluación del riesgo y gestión del riesgo de los OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.2.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>81. ¿Está utilizando su país el <i>Manual on Risk Assessment of Living Modified Organisms</i> (Manual sobre evaluación del riesgo de los Organismos Vivos Modificados) (elaborado por la Secretaría del CDB) para la capacitación en evaluación del riesgo?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.2.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (4)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>82. ¿Está utilizando su país la <i>Guidance on Risk Assessment of Living Modified Organisms</i> (Orientación para la evaluación del riesgo de organismos vivos modificados) (elaborada por el Foro en línea y el GEET en evaluación del riesgo y gestión del riesgo) para la capacitación en evaluación del riesgo?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.2.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (4)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>83. ¿Son suficientes los materiales de capacitación o la orientación técnica disponibles en la actualidad para la evaluación del riesgo o la gestión del riesgo de los OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.2.6 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable

84. ¿Tiene su país la capacidad de detectar, identificar, evaluar y/o vigilar organismos vivos modificados o rasgos específicos que pudieran tener efectos adversos en la conservación y utilización sostenible de la diversidad biológica, teniendo en cuenta los riesgos para la salud humana?

Esta pregunta es pertinente a los indicadores 1.4.2 y 1.6.3 del Plan Estratégico.

Referencias: (3)

- | | |
|------------------|-----------------------------|
| i. Detectar: | <input type="checkbox"/> Sí |
| | <input type="checkbox"/> No |
| ii. Identificar: | <input type="checkbox"/> Sí |
| | <input type="checkbox"/> No |
| iii. Evaluar: | <input type="checkbox"/> Sí |
| | <input type="checkbox"/> No |
| iv. Vigilar: | <input type="checkbox"/> Sí |
| | <input type="checkbox"/> No |

Realización de evaluaciones del riesgo y gestión del riesgo

85. ¿Ha adoptado o usado su país algún documento de orientación con el fin de llevar a cabo evaluaciones del riesgo o gestionar el riesgo, o para evaluar informes sobre la evaluación de riesgo presentados por notificadores?

Esta pregunta es pertinente al indicador 1.3.1 del Plan Estratégico.

Referencias: (3)

- | | |
|---------------------------|-----------------------------|
| i. Evaluación del riesgo: | <input type="checkbox"/> Sí |
| | <input type="checkbox"/> No |
| ii. Gestión del riesgo: | <input type="checkbox"/> Sí |
| | <input type="checkbox"/> No |

<p>86. ¿Está utilizando su país la <i>Guidance on Risk Assessment of Living Modified Organisms</i> (Orientación para la evaluación del riesgo de organismos vivos modificados) (elaborada por el Foro en línea y el GEET en evaluación del riesgo y gestión del riesgo) para llevar a cabo evaluaciones del riesgo o gestionar el riesgo, o para evaluar informes sobre evaluaciones del riesgo presentados por notificadores?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.2.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (4)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Sí</div> <div><input type="checkbox"/> No</div> </div>
<p>87. ¿Ha adoptado su país algún enfoque de la evaluación del riesgo en común con otros países?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.3.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Sí</div> <div><input type="checkbox"/> No</div> </div>
<p>88. ¿Ha cooperado su país con otras Partes con miras a determinar los OVM o los rasgos específicos que puedan tener efectos adversos para la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.4.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Sí</div> <div><input type="checkbox"/> No</div> </div>
<p>89. ¿Ha realizado alguna vez su país una evaluación del riesgo de un OVM, incluido cualquier tipo de riesgo, p. ej. para uso confinado, pruebas de campo, fines comerciales, uso directo como alimento humano o animal o para procesamiento?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.3.3 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <div><input type="checkbox"/> Sí</div> <div><input type="checkbox"/> No</div> </div>
<p><i>Si su respuesta a la pregunta 89 es <u>No</u>, pase a la pregunta 94.</i></p>	

<p>90. Si su respuesta a la pregunta 89 es <i>Sí</i>, indique el alcance de las evaluaciones del riesgo (seleccione todas las respuestas que correspondan):</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Uso confinado (de conformidad con el artículo 3)</p> <p><input type="checkbox"/> Introducción deliberada en el medio ambiente para pruebas experimentales o pruebas de campo</p> <p><input type="checkbox"/> Introducción deliberada en el medio ambiente con fines comerciales</p> <p><input type="checkbox"/> Uso directo como alimento humano</p> <p><input type="checkbox"/> Uso directo como alimento animal</p> <p><input type="checkbox"/> Procesamiento</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>91. Si su respuesta a la pregunta 89 es <i>Sí</i>, ¿se presentaron los informes resumidos de las evaluaciones del riesgo al CIISB?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, siempre</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos</p> <p><input type="checkbox"/> No</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>92. Si su respuesta a la pregunta 89 es <i>Sí</i>, ¿se realizaron evaluaciones del riesgo para todas las decisiones sobre OVM que iban a ser introducidos deliberadamente en el medio ambiente o sobre el uso directo de OVM a nivel nacional como alimento humano o animal o para procesamiento?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, siempre</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos</p> <p><input type="checkbox"/> No</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>93. Si su respuesta a la pregunta 89 es <i>Sí</i>, ¿cuántas evaluaciones del riesgo se han realizado en el período de presentación de informes actual?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguna</p> <p><input type="checkbox"/> 5 o menos</p> <p><input type="checkbox"/> 10 o menos</p> <p><input type="checkbox"/> Más de 10</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>

<p>94. ¿Ha adoptado su país medidas para asegurar que cualquier organismo vivo modificado, ya sea importado o desarrollado en el país, haya pasado por un período de observación apropiado a su ciclo vital o a su tiempo de generación antes de que se le dé su uso previsto?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>95. ¿Ha establecido su país un mecanismo de vigilancia de los posibles efectos de los OVM que hayan sido liberados al medio ambiente?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>96. ¿Cuenta su país con infraestructura (por ejemplo laboratorios) para vigilar o gestionar OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.2.4 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>97. En este lugar puede hacer sugerencias para mejorar aún más la orientación para la evaluación del riesgo de OVM a la que se hace referencia en las preguntas 82 y 86 anteriores:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p>98. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación de los artículos 15 y 16 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p>Artículo 17 – Movimientos transfronterizos involuntarios y medidas de emergencia</p>	
<p>99. ¿Ha establecido y mantenido su país medidas adecuadas para prevenir movimientos transfronterizos involuntarios de OVM?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto <input type="checkbox"/> No

<p>100. ¿Ha establecido su país un mecanismo para instaurar medidas de emergencia en el caso de movimientos transfronterizos involuntarios de OVM que probablemente tengan efectos adversos significativos en la diversidad biológica?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>101. ¿Tiene su país capacidad para tomar las medidas adecuadas en el caso de que se libere involuntariamente un OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.8.3 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>102. En el actual período de presentación de informes, ¿cuántas veces ha recibido su país información relativa a situaciones que conduzcan o que puedan conducir a un movimiento transfronterizo involuntario de uno o más OVM hacia o desde territorios bajo su jurisdicción?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Nunca <input type="checkbox"/> Menos de 5 <input type="checkbox"/> Menos de 10 <input type="checkbox"/> Más de 10
<p><i>Si su respuesta a la pregunta 102 es <u>Nunca</u>, pase a la pregunta 106.</i></p>	
<p>103. Si su respuesta a la pregunta 102 es <i>Sí</i>, ¿ha notificado su país a Estados afectados o que puedan resultar afectados, al CIISB y, cuando proceda, a las organizaciones internacionales pertinentes acerca de la liberación mencionada?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, de cada situación <input type="checkbox"/> Sí, de algunas situaciones <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable

<p>104. Si su respuesta a la pregunta 102 es <i>Sí</i>, ¿a quién lo notificó su país?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> El Estado afectado o que pueda resultar afectado</p> <p><input type="checkbox"/> El CIISB</p> <p><input type="checkbox"/> Organizaciones internacionales pertinentes</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>105. Si su respuesta a la pregunta 102 es <i>Sí</i>, ¿ha consultado inmediatamente su país a los Estados afectados o que puedan resultar afectados para que estos puedan determinar las respuestas apropiadas y poner en marcha las actividades necesarias, incluidas medidas de emergencia?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, siempre</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, en algunos casos</p> <p><input type="checkbox"/> No, se entablaron consultas, pero no inmediatamente</p> <p><input type="checkbox"/> No, nunca se entablaron consultas</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>106. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 17 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículo 18 – Manipulación, transporte, envasado e identificación</p>	
<p>107. ¿Ha adoptado su país medidas para requerir que <i>los organismos vivos modificados objeto de movimientos transfronterizos</i> sean manipulados, envasados y transportados en condiciones de seguridad, teniendo en cuenta las normas y los estándares internacionales pertinentes?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>

<p>108. ¿Ha adoptado su país medidas para requerir que la documentación que acompaña a los OVM-AHAP identifique claramente que, en los casos en los que <i>la identidad de los OVM no es conocida</i> por medios tales como los sistemas de preservación de la identidad, <i>pueden llegar a contener</i> organismos vivos modificados y que no están destinados para su introducción deliberada en el medio ambiente, así como un punto de contacto para solicitar información adicional?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.6.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto <input type="checkbox"/> No
<p>109. ¿Ha adoptado su país medidas para requerir que la documentación que acompaña a los OVM-AHAP identifique claramente que, en los casos en los que <i>la identidad de los OVM es conocida</i> por medios tales como los sistemas de preservación de la identidad, <i>contienen</i> organismos vivos modificados y que no están destinados para su introducción deliberada en el medio ambiente, así como un punto de contacto para solicitar información adicional?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.6.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto <input type="checkbox"/> No
<p>110. Si su respuesta a la pregunta 108 o 109 es <i>Sí</i> o <i>Sí, hasta cierto punto</i>, ¿qué tipo de documentación exige su país para la identificación de OVM-AHAP? <i>Si su respuesta a las preguntas 108 y 109 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (4)</i></p>	<input type="checkbox"/> Tipos de documentación existentes <input type="checkbox"/> Un documento independiente <input type="checkbox"/> Documento existente o documento independiente <input type="checkbox"/> No aplicable

<p>111. ¿Ha adoptado su país medidas para requerir que la documentación que acompaña a <i>OVM destinados para uso confinado</i> los identifique claramente como <i>organismos vivos modificados</i> y especifique los requisitos para su manipulación, almacenamiento, transporte y uso seguros, el punto de contacto para obtener información adicional, incluidos el nombre y las señas de la persona y la institución a quienes se envían los OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.6.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>112. Si su respuesta a la pregunta 111 es <i>Sí</i> o <i>Sí, hasta cierto punto</i>, ¿qué tipo de documentación exige su país para la identificación de OVM destinados para uso confinado?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 111 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (4)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Tipos de documentación existentes</p> <p><input type="checkbox"/> Un documento independiente</p> <p><input type="checkbox"/> Documento existente o documento independiente</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>

<p>113. ¿Ha adoptado su país medidas para requerir que la documentación que acompaña a <i>OVM destinados para su introducción deliberada en el medio ambiente</i> de la Parte de importación, los identifique claramente como <i>organismos vivos modificados</i>, especifique la identidad y los rasgos/características pertinentes, los requisitos para su manipulación, almacenamiento, transporte y uso seguros, el punto de contacto para obtener información adicional y, según proceda, el nombre y las señas del importador y del exportador, y contenga una declaración de que el movimiento se efectúa de conformidad con las disposiciones de este Protocolo aplicables al exportador?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.6.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto <input type="checkbox"/> No </div>
<p>114. Si su respuesta a la pregunta 113 es <i>Sí</i> o <i>Sí, hasta cierto punto</i>, ¿qué tipo de documentación exige su país para la identificación de OVM destinados para su introducción deliberada en el medio ambiente?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 113 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (4)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Tipos de documentación existentes <input type="checkbox"/> Un documento independiente <input type="checkbox"/> Documento existente o documento independiente <input type="checkbox"/> No aplicable </div>
<p>115. ¿Cuenta su país con algún tipo de orientación para asegurarse de que la manipulación, el transporte y el envasado de organismos vivos modificados son seguros?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.6.4 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: flex-start;"> <input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No </div>

<p>116. ¿Tiene su país capacidad para hacer observar los requisitos de identificación y documentación de los OVM?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto <input type="checkbox"/> No
<p>117. ¿Cuántos funcionarios de aduanas de su país han recibido capacitación en la identificación de OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.3.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Ninguno <input type="checkbox"/> Uno o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más
<p>118. ¿Ha establecido su país procedimientos para muestreo y detección de los OVM?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto <input type="checkbox"/> No
<p>119. ¿Cuántos empleados de laboratorios de su país han recibido capacitación en la detección de OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.3.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Ninguno <input type="checkbox"/> Uno o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más
<p>120. ¿Cuenta su país con acceso fiable a laboratorios para la detección de OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.3.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>121. ¿Cuántos laboratorios de su país están certificados para la detección de OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.3.3 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Ninguno <input type="checkbox"/> Uno o más <input type="checkbox"/> 5 o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más

<p>122. ¿Cuántos de los laboratorios certificados de la pregunta anterior están interviniendo actualmente en la detección de OVM?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 121 es Ninguno, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.3.4 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Ninguno <input type="checkbox"/> Uno o más <input type="checkbox"/> 5 o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>123. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 18 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p>Artículo 19 – Autoridades nacionales competentes y puntos focales nacionales</p>	
<p>124. En el caso de que su país haya designado a más de una <i>autoridad nacional competente</i>, ¿ha establecido su país un mecanismo para la coordinación de sus actuaciones antes de adoptar decisiones relativas a los OVM?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>125. ¿Ha establecido su país capacidad institucional adecuada para que las <i>autoridades nacionales competentes</i> puedan desempeñar las funciones administrativas requeridas por el Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto <input type="checkbox"/> No
<p>126. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 19 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p>Artículo 20 – Intercambio de información y el Centro de Intercambio de Información sobre Seguridad de la Biotecnología (CIISB)</p>	

127. Proporcione una reseña de la situación de la información obligatoria proporcionada por su país al CIISB especificando para cada categoría de información si está disponible y si ha sido presentada al CIISB.

Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.

Referencias: (1)

- | | |
|--|---|
| a. Leyes, reglamentos y directrices nacionales existentes para la aplicación del Protocolo, así como la información requerida por las Partes para el procedimiento de acuerdo fundamentado previo (párrafo 3 a] del artículo 20) | <input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB
<input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB
<input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB
<input type="checkbox"/> No aplicable |
| b. Leyes, reglamentaciones y directrices nacionales aplicables a la importación de los OVM destinados para uso directo como alimento humano o animal o para procesamiento (párrafo 5 del artículo 11) | <input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB
<input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB
<input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB
<input type="checkbox"/> No aplicable |
| c. Acuerdos y arreglos bilaterales, regionales y multilaterales (párrafo 2 del artículo 14 y párrafo 3 b] del artículo 20) | <input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB
<input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB
<input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB
<input type="checkbox"/> No aplicable |
| d. Detalles para contactos con las autoridades nacionales competentes (párrafos 2 y 3 del artículo 19), puntos focales nacionales (párrafo 1 del artículo 19 y párrafo 3 del artículo 19), puntos de contacto para casos de emergencia (párrafo 3 e]) del artículo 17) | <input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB
<input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB
<input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB
<input type="checkbox"/> No aplicable |

e. Informes presentados por las Partes sobre el funcionamiento del Protocolo (párrafo 3 e] del artículo 20)	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
f. Decisiones de una Parte acerca de la reglamentación del tránsito de organismos vivos modificados específicos (OVM) (párrafo 1 del artículo 6)	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
g. Acaecimiento de movimientos transfronterizos involuntarios que probablemente tengan efectos adversos significativos en la diversidad biológica (párrafo 1 del artículo 17)	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
h. Movimientos transfronterizos ilícitos de los OVM (párrafo 3 del artículo 25)	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
i. Decisiones finales relativas a la importación o liberación de los OVM (es decir, aprobación o prohibición, cualesquiera condiciones, solicitudes de ulterior información, prórrogas concedidas, motivos de la decisión) (párrafo 3 del artículo 10 y párrafo 3 d] del artículo 20)	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable

j. Información sobre la aplicación de sus reglamentos nacionales sobre importaciones concretas de OVM (párrafo 4 del artículo 14)	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
k. Decisiones finales relativas al uso nacional de los OVM que pudieran ser objeto de un movimiento transfronterizo para uso directo como alimento humano o animal o para procesamiento (párrafo 1 del artículo 11)	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
l. Decisiones finales relativas a la importación de los OVM destinados para uso directo como alimento humano o animal o para procesamiento que hayan sido adoptadas en virtud de marcos reglamentarios nacionales (párrafo 4 del artículo 11) o de conformidad con lo indicado en el anexo III (párrafo 6 del artículo 11) (requisito del párrafo 3 d] del artículo 20)	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
m. Declaraciones relativas al marco que haya de aplicarse a los OVM destinados para uso directo como alimento humano o animal o para procesamiento (párrafo 6 del artículo 11)	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
n. Revisión y cambio de las decisiones relativas a movimientos transfronterizos intencionales de los OVM (párrafo 1 del artículo 12)	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable

<p>o. Situación de exenciones concedidas para los OVM por cada Parte (párrafo 1 del artículo 13)</p>	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>p. Casos en los que el movimiento transfronterizo intencional puede efectuarse al mismo tiempo que se notifica el movimiento a la Parte de importación (párrafo 1 del artículo 13)</p>	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>q. Resúmenes de evaluaciones del riesgo o exámenes ambientales para los OVM que se hayan realizado como consecuencia de procesos reglamentarios e información pertinente sobre productos derivados (párrafo 3 c) del artículo 20)</p>	<input type="checkbox"/> Información disponible y en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero no en el CIISB <input type="checkbox"/> Información disponible pero solo parcialmente en el CIISB <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>128. ¿Ha establecido su país un mecanismo para fortalecer la capacidad del punto focal nacional correspondiente al CIISB de desempeñar sus funciones administrativas?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>129. ¿Ha establecido su país un mecanismo para la coordinación del punto focal nacional correspondiente al CIISB, el punto focal del Protocolo de Cartagena, y la autoridad nacional competente para que la información esté a disposición del CIISB?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No

<p>130. ¿Utiliza su país la información disponible en el CIISB en sus procesos de adopción de decisiones sobre los OVM?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, siempre <input type="checkbox"/> Sí, en algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>131. ¿Ha experimentado su país dificultades en cuanto a tener acceso o utilizar el CIISB?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 4.1.8 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí [Especifique:.....] <input type="checkbox"/> No
<p>132. ¿Está la información presentada por su país al CIISB completa y actualizada?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>133. Indique el número de eventos regionales, nacionales e internacionales organizados en relación con la seguridad de la biotecnología (p. ej. seminarios, talleres, conferencias de prensa, eventos educativos, etc.) en los últimos 2 años:</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 4.3.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Ninguno <input type="checkbox"/> Uno o más <input type="checkbox"/> 5 o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 25 o más
<p>134. Indique el número de publicaciones relacionadas con la seguridad de la biotecnología que han salido a la luz en su país en el último año:</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 4.3.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Ninguna <input type="checkbox"/> Una o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más <input type="checkbox"/> 100 o más

<p>135. Si salió a la luz alguna publicación relacionada con la seguridad de la biotecnología (vea la pregunta anterior), indique qué modalidades se prefirieron:</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 4.3.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sitio web nacional</p> <p><input type="checkbox"/> Portal central del CIISB (CRIB)</p> <p><input type="checkbox"/> Librerías nacionales</p> <p><input type="checkbox"/> Otras modalidades: [Especifique:.....]</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>136. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 20 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículo 21 – Información confidencial</p>	
<p>137. ¿Ha establecido su país procedimientos para proteger la información confidencial recibida en el marco del Protocolo?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>138. ¿Permite su país al notificador determinar la información que debe ser tratada como confidencial?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí, siempre</p> <p><input type="checkbox"/> Solo en algunos casos</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>139. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 21 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículo 22 – Creación de capacidad</p>	
<p>140. ¿Cuenta su país con financiación previsible y fiable para crear capacidad destinada a la aplicación efectiva del Protocolo?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente a los indicadores 1.2.6 y 3.1.8 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>

<p>141. ¿Ha recibido su país apoyo externo o se ha beneficiado de actividades de colaboración con otras Partes en el desarrollo y/o fortalecimiento de los recursos humanos y capacidades institucionales en materia de seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>142. Si su respuesta a la pregunta 141 es <i>Sí</i>, ¿cómo se pusieron a disposición estos recursos?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 141 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Canales bilaterales <input type="checkbox"/> Canales regionales <input type="checkbox"/> Canales multilaterales <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>143. ¿Ha proporcionado su país apoyo a otras Partes en el desarrollo y/o fortalecimiento de los recursos humanos y capacidades institucionales en materia de seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>144. Si su respuesta a la pregunta 143 es <i>Sí</i>, ¿cómo se pusieron a disposición estos recursos?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 143 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Canales bilaterales <input type="checkbox"/> Canales regionales <input type="checkbox"/> Canales multilaterales <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>145. ¿Alguna vez ha iniciado su país un proceso para obtener fondos del FMAM destinados a la creación de capacidad relativa a la seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No

<p>146. Si su respuesta a la pregunta 145 es <i>Sí</i>, ¿cómo calificaría ese proceso?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 145 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Proporcione más detalles de su experiencia relativa a la obtención de fondos del FMAM a la que ha hecho referencia en la pregunta 158.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Muy fácil</p> <p><input type="checkbox"/> Fácil</p> <p><input type="checkbox"/> Regular</p> <p><input type="checkbox"/> Difícil</p> <p><input type="checkbox"/> Muy difícil</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>147. ¿Alguna vez ha recibido su país financiamiento del FMAM destinado a la creación de capacidad relativa a la seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Proyecto piloto de actividades habilitantes de seguridad de la biotecnología</p> <p><input type="checkbox"/> Elaboración de marcos nacionales de seguridad de la biotecnología</p> <p><input type="checkbox"/> Implantación de marcos nacionales de seguridad de la biotecnología</p> <p><input type="checkbox"/> Creación de capacidad para una participación eficaz en el CIISB (etapa I)</p> <p><input type="checkbox"/> Creación de capacidad para una participación efectiva en el CIISB (etapa II)</p> <p><input type="checkbox"/> Ninguna de los anteriores</p>
<p>148. Durante el actual período de notificación, ¿ha emprendido su país actividades de desarrollo y/o fortalecimiento de los recursos humanos y capacidades institucionales en materia de seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>

<p>149. Si su respuesta a la pregunta 148 es <i>Sí</i>, ¿en cuál de las siguientes áreas se emprendieron estas actividades?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 148 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Capacidad institucional <input type="checkbox"/> Desarrollo de la capacidad de recursos humanos y capacitación <input type="checkbox"/> Evaluación del riesgo y otra experiencia y saber científicos y técnicos <input type="checkbox"/> Gestión del riesgo <input type="checkbox"/> Sensibilización, participación y educación del público en seguridad de la biotecnología <input type="checkbox"/> Intercambio de información y gestión de datos incluida la participación en el CIISB <input type="checkbox"/> Colaboración científica, técnica e institucional a los niveles subregional, regional e internacional <input type="checkbox"/> Transferencia de tecnología <input type="checkbox"/> Identificación de los OVM, incluida su detección <input type="checkbox"/> Consideraciones socioeconómicas <input type="checkbox"/> Cumplimiento de los requisitos de documentación en virtud del artículo 18.2 del Protocolo <input type="checkbox"/> Tratamiento de la información confidencial <input type="checkbox"/> Medidas para afrontar los movimientos transfronterizos involuntarios y/o ilícitos de los OVM <input type="checkbox"/> Investigación científica en seguridad de la biotecnología relativa a los OVM <input type="checkbox"/> Consideración de los riesgos para la salud humana <input type="checkbox"/> Otros aspectos: [Especifique:.....] <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>150. Durante el actual período de notificación, ¿ha realizado su país una evaluación de sus necesidades de creación de capacidad?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.2.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No

<p>151. Si su respuesta a la pregunta 150 es <i>Sí</i>, ¿ha sido presentada esta información al CIISB?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 150 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.2.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (4)</i></p>	<div><input type="checkbox"/> <i>Sí</i></div> <div><input type="checkbox"/> <i>No</i></div> <div><input type="checkbox"/> <i>No aplicable</i></div>
<p>152. ¿Tiene todavía su país necesidades de creación de capacidad?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.2.7 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<div><input type="checkbox"/> <i>Sí</i></div> <div><input type="checkbox"/> <i>Sí, unas pocas</i></div> <div><input type="checkbox"/> <i>No</i></div>

153. Si su respuesta a la pregunta 152 es *Sí*, ¿cuál de las siguientes áreas requiere todavía creación de capacidad?

Si su respuesta a la pregunta 152 es No, seleccione «No aplicable».

Referencias: (1)

- ☐ Capacidad institucional
- ☐ Desarrollo de la capacidad de recursos humanos y capacitación
- ☐ Evaluación del riesgo y otra experiencia y saber científicos y técnicos
- ☐ Gestión del riesgo
- ☐ Sensibilización, participación y educación del público en seguridad de la biotecnología
- ☐ Intercambio de información y gestión de datos incluida la participación en el CIISB
- ☐ Colaboración científica, técnica e institucional a los niveles subregional, regional e internacional
- ☐ Transferencia de tecnología
- ☐ Identificación de los OVM, incluida su detección
- ☐ Consideraciones socioeconómicas
- ☐ Cumplimiento de los requisitos de documentación en virtud del artículo 18.2 del Protocolo
- ☐ Tratamiento de la información confidencial
- ☐ Medidas para afrontar los movimientos transfronterizos involuntarios y/o ilícitos de los OVM
- ☐ Investigación científica en seguridad de la biotecnología relativa a los OVM
- ☐ Consideración de los riesgos para la salud humana
- ☐ Otros aspectos:
[Especifique:.....]
- ☐ No aplicable

<p>154. ¿Ha elaborado su país una estrategia o plan de acción para creación de capacidad?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.2.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>155. ¿Cuenta su país con un mecanismo nacional funcional que se encarga de coordinar iniciativas de creación de capacidad para la seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.2.4 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>156. ¿Cuántos programas de capacitación a corto plazo y/o cursos académicos de seguridad de la biotecnología se ofrecen anualmente en su país?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.2.3 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguno</p> <p><input type="checkbox"/> Menos de 1 al año</p> <p><input type="checkbox"/> 1 al año o más</p> <p><input type="checkbox"/> 5 al año o más</p> <p><input type="checkbox"/> 10 al año o más</p>
<p>157. ¿Ha presentado su país los detalles acerca de expertos nacionales en seguridad de la biotecnología para su inclusión en la Lista de expertos del CIISB?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>158. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 22 en su país, incluidos otros detalles acerca de su experiencia relativa a la obtención de fondos del FMAM:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p>Artículo 23 – Concienciación y participación del público</p>	

<p>159. ¿Ha establecido su país una estrategia o ha sancionado leyes para fomentar y facilitar la sensibilización, educación y participación del público en lo que atañe a la seguridad de la transferencia, manipulación y utilización de los OVM?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, hasta cierto punto <input type="checkbox"/> No
<p>160. ¿Ha diseñado y/o aplicado su país una estrategia de divulgación/comunicación centrada en la seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 5.3.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>161. ¿Tiene su país algún programa de concienciación y divulgación centrado en la seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 5.3.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>162. Si su respuesta a la pregunta 161 es <i>Sí</i>, indique qué entidad es responsable de llevar a cabo los programas o servicios y a qué nivel se llevan a cabo (p. ej. local, nacional, etc.).</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 5.3.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p>163. ¿Ha establecido su país archivos con capacidad de búsqueda en sitios web dedicados a la seguridad de la biotecnología, centros de recursos nacionales o secciones en las bibliotecas nacionales existentes dedicados a materiales educativos sobre seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente a los indicadores 2.5.3 y 5.3.3 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No

<p>164. ¿Cuántas iniciativas de colaboración (incluidas las actividades conjuntas) centradas en el Protocolo de Cartagena y otras convenciones y procesos ha establecido su Gobierno en los últimos 4 años?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 5.2.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguna</p> <p><input type="checkbox"/> Una o más</p> <p><input type="checkbox"/> 5 o más</p> <p><input type="checkbox"/> 10 o más</p> <p><input type="checkbox"/> 25 o más</p>
<p>165. ¿Ha establecido su país un mecanismo para asegurar que el público tenga acceso a la información sobre organismos vivos modificados que puedan ser importados?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, con amplitud limitada</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>166. ¿Ha establecido su país un mecanismo para consultar al público en el proceso de adopción de decisiones relativas a los OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.5.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, con amplitud limitada</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>167. ¿Ha establecido su país un mecanismo para poner a disposición del público los resultados de las decisiones adoptadas sobre los OVM?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.5.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, con amplitud limitada</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>168. ¿Ha informado su país al público de las modalidades existentes de participación pública en el proceso de toma de decisiones sobre los organismos vivos modificados?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.5.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, con amplitud limitada</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>

<p>169. Si su respuesta a la pregunta 168 es <i>Sí</i>, indique las modalidades utilizadas para informar al público:</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 168 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.5.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sitios web nacionales:</p> <p><input type="checkbox"/> Periódicos:</p> <p><input type="checkbox"/> Foros:</p> <p><input type="checkbox"/> Listas de direcciones:</p> <p><input type="checkbox"/> Audiencias públicas:</p> <p><input type="checkbox"/> Otras modalidades: [Especifique:.....]</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>170. Si ha indicado más de una modalidad en la pregunta 169, ¿cuál fue la que más se usó?</p> <p><i>Si no ha indicado más de una modalidad en la pregunta 169, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.5.2 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sitios web nacionales:</p> <p><input type="checkbox"/> Periódicos:</p> <p><input type="checkbox"/> Foros:</p> <p><input type="checkbox"/> Listas de direcciones:</p> <p><input type="checkbox"/> Audiencias públicas:</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>171. ¿Ha tomado su país alguna iniciativa para informar a su público acerca de los medios para tener acceso público al CIISB?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>172. ¿Cuántas instituciones académicas de su país están ofreciendo cursos y programas de educación y capacitación en seguridad de la biotecnología?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.7.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguna</p> <p><input type="checkbox"/> Una o más</p> <p><input type="checkbox"/> 3 o más</p> <p><input type="checkbox"/> 5 o más</p> <p><input type="checkbox"/> 10 o más</p>
<p>173. Indique el número de materiales educativos y/o módulos en línea sobre seguridad de la biotecnología que están disponibles y accesibles para el público en su país:</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente a los indicadores 2.7.2 y 5.3.4 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Ninguno</p> <p><input type="checkbox"/> Uno o más</p> <p><input type="checkbox"/> 5 o más</p> <p><input type="checkbox"/> 10 o más</p> <p><input type="checkbox"/> 25 o más</p> <p><input type="checkbox"/> 100 o más</p>

<p>174. En el actual período de presentación de informes, ¿ha fomentado y facilitado su país la sensibilización, educación y participación del público en lo que atañe a la seguridad de la transferencia, manipulación y utilización de los OVM?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, con amplitud limitada <input type="checkbox"/> No
<p>175. Si su respuesta a la pregunta 174 es <i>Sí</i>, ¿ha cooperado su país con otros Estados y organismos internacionales?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 174 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>176. En el actual período de presentación de informes, ¿cuántas veces ha consultado su país al público en el proceso de adopción de decisiones relativas a los OVM y ha puesto a disposición del público los resultados de tales decisiones?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Nunca <input type="checkbox"/> Menos de 5 <input type="checkbox"/> Más de 5 <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>177. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 23 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículo 24 –Estados que no son Partes</p>	
<p>178. ¿Ha concertado su país algún acuerdo bilateral, regional, o multilateral con Estados que no son Partes respecto a movimientos transfronterizos de los OVM?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>179. ¿Ha importado su país alguna vez OVM de Estados que no son Partes?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>180. ¿Ha exportado a su país alguna vez OVM a Estados que no son Partes?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No

<p>181. Si su respuesta a la pregunta 179 o 180 es <i>Sí</i>, ¿se realizaron los movimientos transfronterizos de los OVM en consonancia con el objetivo del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología?</p> <p><i>Si su respuesta a las preguntas 179 y 180 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, siempre <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>182. Si su respuesta a la pregunta 179 o 180 es <i>Sí</i>, ¿fue presentada la información acerca de estos movimientos transfronterizos al CIISB?</p> <p><i>Si su respuesta a las preguntas 179 y 180 es No, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, siempre <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>183. Si su país no es Parte en el Protocolo de Cartagena, ¿ha aportado información al CIISB sobre los OVM liberados o introducidos en zonas dentro de su jurisdicción nacional o transportados fuera de ella?</p> <p><i>Si su país es Parte, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí, siempre <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>184. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 24 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículo 25 – Movimientos transfronterizos ilícitos</p>	
<p>185. ¿Ha adoptado su país medidas nacionales orientadas a prevenir y/o penalizar los movimientos transfronterizos de organismos vivos modificados realizados en contravención de las medidas nacionales que rigen la aplicación de este Protocolo?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No

<p>186. ¿Ha establecido su país alguna estrategia para detectar movimientos transfronterizos ilícitos de OVM?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
<p>187. En el actual período de presentación de informes, ¿cuántas veces ha recibido su país información relativa a casos de movimientos transfronterizos ilícitos de un OVM hacia o desde territorios bajo su jurisdicción?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Nunca <input type="checkbox"/> Menos de 5 <input type="checkbox"/> Menos de 10 <input type="checkbox"/> Más de 10
<p><i>Si su respuesta a la pregunta 187 es <u>Nunca</u>, pase a la pregunta 192.</i></p>	
<p>188. Si su país recibió información sobre casos de movimientos transfronterizos ilícitos de un OVM, ¿ha informado su país al CIISB y a la otra u otras Partes implicadas?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> Solo a otras Partes implicadas <input type="checkbox"/> Solo al CIISB <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>189. Si su país recibió información sobre casos de movimientos transfronterizos ilícitos de algún OVM, ¿ha establecido su país el origen del o los OVM?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>190. Si su país recibió información sobre casos de movimientos transfronterizos ilícitos de algún OVM, ¿ha establecido su país la naturaleza del o los OVM?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
<p>191. Si su país recibió información sobre casos de movimientos transfronterizos ilícitos de un OVM, ¿ha establecido su país las circunstancias del movimiento o movimientos transfronterizos ilícitos?</p> <p><i>Referencias: (2)</i></p>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Sí, algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable

192. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 25 en su país: <div style="border: 1px solid black; height: 20px; width: 100%;"></div>	
Artículo 26 –Consideraciones socioeconómicas	
193. ¿Su país tiene algún planteamiento o requisito específico que facilite la inclusión de consideraciones socioeconómicas en la toma de decisiones sobre los OVM? <i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.7.2 del Plan Estratégico.</i> <i>Referencias: (3)</i>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> No
194. Si su país ha adoptado alguna decisión sobre la importación, ¿ha tenido alguna vez en cuenta las consideraciones socioeconómicas resultantes de los efectos de los OVM en la conservación y utilización sostenible de la diversidad biológica? <i>Referencias: (1)</i>	<input type="checkbox"/> Sí <input type="checkbox"/> Solo en algunos casos <input type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> No aplicable
195. ¿Cuántos materiales evaluados por pares y publicados ha utilizado su país con el fin de planificar o determinar acciones nacionales relacionadas con consideraciones socioeconómicas? <i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.7.1 del Plan Estratégico.</i> <i>Referencias: (3)</i>	<input type="checkbox"/> Ninguno <input type="checkbox"/> Uno o más <input type="checkbox"/> 5 o más <input type="checkbox"/> 10 o más <input type="checkbox"/> 50 o más
196. ¿Qué experiencia tiene su país, si es que la tiene, en la inclusión de consideraciones socioeconómicas a la hora de tomar decisiones sobre los OVM? Facilite detalles: <i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.7.3 del Plan Estratégico.</i> <i>Referencias: (3)</i> <div style="border: 1px solid black; height: 20px; width: 100%;"></div>	

<p>197. ¿Ha cooperado su país con otras Partes en investigación e intercambio de información sobre cualesquiera impactos socioeconómicos de los OVM?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> Sí, con amplitud limitada</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>198. En este lugar puede proporcionar otros detalles sobre la aplicación del artículo 26 en su país:</p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Artículo 27 –Responsabilidad y compensación</p>	
<p>199. ¿Es su país Parte en el Protocolo Suplementario de Nagoya-Kuala Lumpur sobre Responsabilidad y Compensación?</p> <p><i>Referencias: (4)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>200. Si su respuesta a la pregunta 199 es <i>No</i>, ¿hay establecido algún proceso nacional para llegar a ser Parte?</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 199 es Sí, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (4)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p>201. ¿Ha recibido su país alguna ayuda financiera y/o técnica para crear capacidad en el área de la responsabilidad y la compensación relacionadas con los organismos vivos modificados?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 2.4.1 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>

Artículo 28 – Mecanismo financiero y recursos financieros	
<p>204. ¿Cuánta financiación adicional (en el equivalente en dólares estadounidenses) ha movilizado su país en los últimos cuatro años para apoyar la aplicación del Protocolo sobre Seguridad de la Biotecnología además de la asignación presupuestaria nacional ordinaria?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 1.2.5 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Menos de 5000 USD</p> <p><input type="checkbox"/> 5000 USD o más</p> <p><input type="checkbox"/> 50 000 USD o más</p> <p><input type="checkbox"/> 100 000 USD o más</p> <p><input type="checkbox"/> 500 000 USD o más</p> <p><input type="checkbox"/> 1 000 000 USD o más</p> <p><input type="checkbox"/> 5 000 000 USD o más</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
Artículo 33 – Vigilancia y presentación de informes	
<p>205. ¿Cuenta su país con un sistema de vigilancia y/o imposición de la aplicación del Protocolo de Cartagena?</p> <p><i>Esta pregunta es pertinente al indicador 3.1.6 del Plan Estratégico.</i></p> <p><i>Referencias: (3)</i></p>	
<p>i. Sistema de vigilancia:</p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>ii. Sistema de imposición:</p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>
<p>206. ¿Ha presentado su país todos los informes nacionales anteriores?</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Sí</p> <p><input type="checkbox"/> No</p>

<p>207. Si su respuesta a la pregunta 206 es <i>No</i>, indique los principales impedimentos que obstaculizaron la presentación de esos informes.</p> <p><i>Si su respuesta a la pregunta 206 es Sí, seleccione «No aplicable».</i></p> <p><i>Referencias: (1)</i></p>	<p><input type="checkbox"/> Falta de recursos financieros para recopilar la información necesaria</p> <p><input type="checkbox"/> Falta de información pertinente a nivel nacional</p> <p><input type="checkbox"/> Dificultad en recopilar la información de varios sectores</p> <p><input type="checkbox"/> No existía ninguna obligación de presentar (p. ej. el país no era Parte en esa fecha)</p> <p><input type="checkbox"/> Otros motivos: [Especifique:.....]</p> <p><input type="checkbox"/> No aplicable</p>
<p align="center">Otra información</p>	
<p>208. Utilice este campo para proporcionar cualquier otra información sobre cuestiones relacionadas con la aplicación nacional del Protocolo, incluidos cualesquiera obstáculos o impedimentos afrontados.</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	
<p align="center">Comentarios sobre el formato de presentación de informes</p>	
<p>209. Utilice este campo para proporcionar cualquier otra información sobre dificultades con las que se haya enfrentado al cumplimentar este informe.</p> <p><i>Referencias: (1)</i></p> <p>[Inserte aquí su texto.]</p>	